

© Министерство образования Республики Беларусь

Учреждение образования «Республиканский институт контроля знаний»

ВНИМАНИЕ! Фотографирование, копирование и распространение тестового материала влечет за собой административную ответственность.

КИТАЙСКИЙ ЯЗЫК

ДРТ–2021 г.

Вариант содержит 48 заданий и состоит из части А (30 заданий) и части В (18 заданий). На выполнение всех заданий отводится 120 минут. Будьте внимательны! Желаем успеха!

Часть А

В каждом задании части А **только один** из предложенных ответов является верным. В бланке ответов под номером задания поставьте метку (×) в клеточке, соответствующей номеру выбранного Вами ответа.

Укажите правильный вариант ответа (А1–А3).

А1. 空调

- 1) kǒngtiáo 2) kōngtiáo 3) kōngtiào 4) kòngtiáo 5) kōngtiǎo

А2. 忙碌

- 1) mánglǚ 2) mǎnglù 3) mánglù 4) mǎnlù 5) mánglǚ

А3. 你要找电器维修部。

- 1) Nǐ yào zhǎo diànrì wéixiūbù. 4) Nǐ yào zhǎo diǎnrì wéixiūbù.
2) Nǐ yào zhǎo diànrì wéixiūbù. 5) Nǐ yào zhǎo diǎnrì wéixiūbù.
3) Nǐ yào zhǎo diǎnrì wéixiūbù.

А4. Выберите вариант ответа, в котором иероглиф состоит из 17 черт.

- 1) 鞭 2) 覆 3) 翻 4) 蹦 5) 藏

А5. Выберите вариант ответа, в котором дан иероглиф со значением «свинья».

- 1) 狼 2) 猪 3) 猫 4) 狗 5) 犯

А6. Выберите вариант ответа, в котором дан иероглиф со значением «пот».

- 1) 汁 2) 满 3) 治 4) 汗 5) 河

А7. Выберите вариант ответа, в котором дан иероглиф со значением «подвернуть, вывихнуть».

- 1) 抓 2) 打 3) 拉 4) 提 5) 扭

А8. Выберите тему, к которой относятся следующие слова:

森林、淡水、河流、湖泊、欧洲之肺

- 1) 环境污染 3) 自然资源 5) 国际合作
2) 气候变化 4) 经济危机

Укажите вариант ответа, который объясняет значение выделенного фрагмента (А9–А12).

А9. 现在的女孩子，个个喜新厌旧。

- 1) 喜爱旧的，讨厌新的 3) 喜爱新的，喜爱旧的 5) 喜爱新的，讨厌旧的
2) 对新的、旧的感兴趣 4) 讨厌旧的，讨厌新的

А10. 似乎到处都很安静。

- 1) 没有意思 3) 没有影响 5) 没有安排
2) 没有声音 4) 没有好处

А11. 女儿只能隔两个月回乡一趟，母亲有些舍不得她。

- 1) 不能明白 2) 不能谈话 3) 不能了解 4) 不能离开 5) 不能照顾

А12. 知名度高的四合院大多数在东城、西城。

- 1) 传统建筑 2) 四大名著 3) 历史博物馆 4) 文房四宝 5) 科学院

Укажите номер пропуска, в который необходимо вставить данное в скобках слово (A13–A16).

A13. 根据老师给(1).....出的解释, 还有(2).....汉字的(3).....书写特点, 基本上(4).....可以写(5).....。(对)

A14. 我倒了盆水, (1).....先用毛巾湿湿脸, (2).....打上香皂, 用劲(3).....地抓呀、搓呀(4)....., 不一会儿就(5).....满脸香皂沫了。(再)

A15. (1).....失败遭遇(2).....得(3).....早越好(4)....., 你会更有机会(5).....去补救。(越)

A16. 老先生(1).....立刻表示(2).....欢迎, 说: “外面(3).....很冷, 快进(4).....来吧(5).....!” (屋里)

Дополните предложения (A17–A20).

A17. 这.....皮鞋的料子可能是合成革。

1) 双 2) 条 3) 件 4) 对 5) 块

A18. 那我们只能确认给您一个房间, 从 10 号至 27 号, 恐怕我们不能.....27 号之后还有房间。

1) 说明 2) 保证 3) 证明 4) 保护 5) 签证

A19. 我们.....欣赏着天空中美丽的月亮,看着人们欢庆元宵佳节的样子。

1) 由于....., 所以..... 3) 又....., 又..... 5) 一边....., 一边.....
2) 如果....., 就..... 4) 一会儿....., 一会儿.....

A20. 香山公园.....北京大学很近, 从香山可以看到北京大学的楼。

1) 离 2) 旁 3) 到 4) 里 5) 中

Прочитайте текст. Выберите вариант ответа, соответствующий содержанию текста (A21–A23).

有位摄影家, 他的作品经常被刊登在国际知名的报刊杂志上, 他举办过十几次个人影展, 作品也屡次获得国际大奖, 当有人问他是如何取得这样的成就时, 那位摄影家讲了这样一件事情:

小时候, 他的兴趣非常广泛, 也很要强。画画儿、游泳、打篮球, 必须样样第一才行, 但这当然是不可能的。于是, 他心灰意冷, 学习成绩一落千丈。父亲知道后, 找来一个漏斗和一些玉米种子, 让他把手放在漏斗下面接着, 然后拿起一粒种子投进漏斗, 种子顺着漏斗滑到了他的手里。父亲投了十几次, 他的手中也就有了十几粒种子。接着, 父亲又抓起满满的一把玉米粒放到漏斗里面, 玉米粒相互挤着, 竟一粒也没有掉下来。父亲对他说: “做事情就像往漏斗中投玉米粒一样。假如你每天都能做好一件事, 那你每天都会有一粒种子的收获和快乐。可是, 当你把所有的事情都挤到一块儿来做, 那你连一粒种子也收获不到。”

每个人都渴望成功, 不过, “一口吃不成胖子”, 成功需要一步一步来。如果你想同时完成很多事情, 同时实现很多愿望, 事事都想做, 事事都去做, 那成功很可能将离你而去, 成功对你而言, 将可能只是美梦一场。

A21. 关于那位摄影家, 可以知道:

1) 爱吃玉米 3) 学习成绩一直很优秀
2) 事业很成功 4) 小时候就举办过影展

A22. 第 2 段的“心灰意冷”, 最可能是什么意思?

1) 失望难过 3) 沉默不语
2) 情绪激动 4) 感到惭愧

A23. 父亲把满满一把玉米粒放到漏斗里时:

1) 漏斗掉在了地上 3) 玉米粒排列很有规律
2) 玉米粒被挤碎了 4) 没有一粒玉米掉下来

Прочитайте текст. Выберите вариант ответа, соответствующий содержанию текста (A24–A26).

尽管方便快捷的“网络阅读”已经成为了一种生活时尚，但纸质阅读仍然发挥着很大的作用。日前，我们通过问卷调查、现场采访的方式对不同阶层的读者进行了调查，结果显示，市民电子阅读的兴趣日渐提高，但很多人仍在坚守传统的纸质阅读。

在为期三天的阅读习惯调查中，记者发现，经常上网浏览书籍的读者占被调查者的 60%，而从不选择上网浏览的读者仅占 25%；在喜欢的阅读方式调查中，喜爱纸质阅读的读者高达 90%，占绝对优势，而喜欢网上阅读的人只占到 8%，很明显，读者还是更喜爱传统的阅读方式。

许多读者表示传统图书提供了非常明了、有用的信息，阅读时没有广告等干扰，有效地防止了一些时间的浪费。另外，多数读者认为长期对着屏幕阅读，也容易带来很多后遗症：眼干、肩膀疼、腰疼等。纸质阅读更有利于保护眼睛。采访中，很多读者认为纸质书带给我们的不仅仅是书中的文字，更是手捧文化的一种美妙感觉，这是任何形式的电子阅读器都无法做到的。

A24. 被调查者的阅读习惯有：

- | | |
|--------------|----------------|
| 1) 少数人接受纸质阅读 | 3) 多数人经常上网阅读 |
| 2) 年轻人喜欢网络阅读 | 4) 大部分记者习惯网上阅读 |

A25. 这次调查的结论是什么？

- | | |
|---------------|----------------|
| 1) 人们的阅读量在减少 | 3) 传统阅读仍有很大市场 |
| 2) 人们还不熟悉网络阅读 | 4) 网络阅读将取代纸质阅读 |

A26. 与网络阅读比起来，纸质阅读：

- | | |
|----------|-----------|
| 1) 读者更多 | 3) 比较浪费时间 |
| 2) 更损害眼睛 | 4) 不受广告影响 |

Укажите ответную реплику, подходящую по смыслу к предложенной реплике-стимулу (A27–A28).

A27. 你唱歌唱得真好听！

- | | |
|-----------------|----------------|
| 1) 别着急，慢慢来！ | 4) 欢迎光临，您要点什么？ |
| 2) 怎么一回事儿！ | 5) 哪里，哪里！ |
| 3) 听你的，下次我一定注意。 | |

A28. 你饿了吗？我给你做菜吧。

- | | |
|---------------|-----------------------|
| 1) 您还认识我吗？ | 4) 好久不见了，您好吗？ |
| 2) 对不起，真不好意思！ | 5) 我来介绍一下儿。这是我同学，叫安娜。 |
| 3) 别太麻烦了！ | |

Укажите реплику-стимул, подходящую по смыслу к предложенной ответной реплике (A29–A30).

A29. 没有特别的，继续在语言大学读书。

- | | |
|-----------------|---------------|
| 1) 我们下课后，有什么打算？ | 4) 你将来有什么计划？ |
| 2) 你为什么没来上课？ | 5) 你是什么时候离开的？ |
| 3) 明天几点开会？ | |

A30. 除了掌握中国茶道之外，我特别想了解中国文化。

- | | |
|------------------|------------------|
| 1) 你学习汉语的原因是什么？ | 4) 你在哪里学习汉语？ |
| 2) 明天去看电影怎么样？ | 5) 毕业后，你打算留在上海吗？ |
| 3) 你打算在这儿学习多长时间？ | |

Часть В

Ответы, полученные при выполнении заданий части В, запишите в бланке ответов. Каждый иероглиф пишете в отдельной клеточке (начиная с первой), не оставляя пробелов между ними, не соблюдая попадания иероглифов в клеточки.

Образец написания иероглифов:

你	好
---	---

Заполните пропуски (В1–В6) в соответствии с содержанием текста.

白俄罗斯共和国青年团是白俄罗斯的一个青年组织。白俄罗斯共青团成立的目标是通过活动、体育比(В1).....和参观纪(В2).....馆来促进白俄罗斯青年的爱国主义。白俄罗斯共青团是目前该国最大的青年组织。

白俄罗斯共青团于 2002 年 9 月 6 日成立。白俄罗斯共青团全国总部位于首(В3).....明斯克, 每个州都有各自的白俄罗斯共青团分部。白俄罗斯共青团的(В4).....导是书记, 共青团拥有官方标志。白俄罗斯共青团成员的年(В5).....必须在 14 岁至 31 岁之间。白俄罗斯共青团(В6).....约有 300,000 名成员。

Согласно контексту переведите на китайский язык фрагмент предложения, данный в скобках, и запишите его в бланке ответов (В7–В12).

- В7. 这个房间又大又亮, (обставлять)得也很漂亮。
- В8. 我很想和玛丽交朋友, 因为我跟她一样喜欢(играть)钢琴。
- В9. 农村的空气非常好, 没有(загрязнение), 对身体很好。
- В10. 他只看老师(рекомендовать)的古典小说。
- В11. KTV 在不同的时间(цена)不一样。
- В12. 白俄罗斯物理学家若列斯·阿尔费罗夫 2000 年获诺贝尔(физика)奖。

Прочитайте текст. Заполните пропуски (В13–В18) предложенными словами в соответствии с контекстом. Запишите их в бланке ответов. Помните, что каждое слово может быть использовано только один раз.

自, 发明, 抗议, 作用, 火药, 据

四大(В13).....不仅对中国古代的政治、经济、文化的发展产生了很大的(В14)....., 而且对世界文明发展也产生了非常大的影响。(В15).....英国哲学家弗兰西斯·培根说, 印刷术、(В16).....、指南针“已经把世界上事物的全部面貌和情况都改变了: 第一项改变的是学术方面, 第二项改变的是战事方面, 第三项改变的是航行方面”。

美国从 1965 年起进行地下核试验。所以很多人(В17).....这些活动。1970 年 2 月, 一位加拿大人把绿色、和平这两个词组合在一起, 用来称呼前往阿姆奇特卡进行抗议的船。从那时候开始组织被称为绿色和平。1971 年, 为了实现抗议核试验, 绿色和平的成员们(包括工程师、医生、音乐家、科学家和木匠等 12 个来(В18).....不同行业的人)坐船去阿姆奇特卡抗议核试验, 希望这次行动能让更多人认识到核试验的危险。这就是绿色和平的环境保护过程的第一步。在此后的几十年里, 绿色和平成为全球最有影响力的环境保护组织之一。